

Nagys. Szabó András ig. urnak  
Kossuth-utca

# Y Közélet

**Politikai, közgazdasági és társadalmi újság**

Működési árak:  
Egész évre 100 leu, félévre 50 leu, negyedévre 25 leu.  
Egyes szám ára 2 leu.

Felolós szerkesztő:  
**TOMPA LÁSZLÓ**

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
Bulevardul Regele Ferdinand (Kossuth-utca) 14. sz.  
Telefonszám: 34.  
Megjelenik minden vasárnap.

## A közigazgatási

bizottság további működése értékének, érdemességének kétséges voltáról mondtott a bizottság egyik legtevékenyebb tagja a 22-iki gyűlésben megszívlelni való, komoly szavakat. A bizottság állapítsa meg maga, mondogta, van-e célja, hogy havonta összegyűljön, fontos közérdekű közigazgatási ügyekben határozzon, ha a határozatainak érvényt szerezni nem tud, a kormányhoz intézett felterjesztésével mind látható eredmény nélkül maradnak? Pedig éppen ma, mikor a hajdani, különböző hatáskörű törvényhatósági testületi szervek (bizottságok) helyett, mondhatni, szinte csak ez az egy bizottság áll fenn és képes a működésre, nagy jelentősége lehetne működésének, mint a különböző adminisztrációs szervek közötti összeköttetés, harmonikus együttműködés biztosítékának a jó szolgálatokat tehetne a régóta várt általános konszolidáció tényleges megvalósulása érdekében is. Ezt azonban csak akkor teheti teljes jelentőséggel és komolysággal, ha a bizottságot, ténykedését, óhajait komoly figyelembe vétele által, más fórumok is a maga jelentőségében érvényesíteni engedik. Elekes Dénes dr. ilyen tartalmu megjegyzései a közhangulattal megegyező, komoly véleményt fejeztek ki a élénk érdeklődést és több megjegyzést váltottak ki a bizottság jelenlévő tagjaiból is.

Egyébként a gyűlésen, mely csütörtökön Andreias prefectus elnöklete alatt folyt le, az alispáni jelentést, a román nyelvtanulás miatt szabadságon levő, Biró főjegyzőt helyettesítő Peltzer Vilmos dr. másod-főjegyző olvasta fel, beszámolója a közigazgatás rendszeréről a néhány előfordult jelentékeltebb mozzanatról.

A jelentéssel kapcsolatban Mezei Ödön dr. a székely vasut részvényeinek ügyét tette szóvá, mire válaszolva, a prefectus egy konferencia összehívását ígérte meg.

Elekes Dénes dr. ugyancsak az alispáni jelentéshez szólva, vetette fel a bizottság működésével kapcsolatban támadt — a fentebb már körvonalazott — aggodalmait. Több nagyjelentőségű kérdésben tett a elfogadott indítványt emlit, melyeknek semmi eredménye sem látható. Így: Pál Istvánnak az iskolai kérdésre a magyar nyelv törvény előtti használatára vonatkozó 2 indítványát, a bizottságnak a földmives iskola, a Földmives Szövetség működése, a székely körvasut, az agrárreformmal kapcsolatos kérdések (közégsi bikatartási alap) ügyében keletkezett határozatait. Indítványozza, hogy ez ügyeket fogják revizió alá a igyekezzenek a bizottság közérdekű kívánságokat kifejező határozatainak érvényt biztosítani.

A prefectus hangsúlyozza, hogy ő, hivatalba lépése óta, igyekezett az általa ismert bizottsági határozatok értelmében eljárni, azok megfelelő ered-

ményét kisűrgetni. Az udvarhely-mádéfalvi vasutvonal érdekében is többször tárgyalt a miniszterekkel, de sajnos, más fontosabb vonalak létesítésének óriási költségei jelenleg nem engedhették meg, hogy a kormány az erre a célra szükséges nagy összegeket az államkasszából kifizethassa. A Vármegyei Gazdasági Egylet és a Földmives Szövetség fontos szerepre hivatottak, azonban károsnak véli, hogy egymással konkurrenciában, szűkebbkörű érdekeket igyekeznek kielégíteni. Nézete szerint, egyesülniük kellene — állami támogatás mellett!

Elekes dr. külön felszólalásban kelt ki a megye távolabbi vidékein itt-ott még újabb és észlelhető csendőri erőszakoskodások ellen. Mikor a közigazgatási és más állami hivatalok élén álló tisztviselők — ideszámítva a legutóbbi prefectusokat is — a jóindulatú megértés és társadalmi béke szellemét igyekeznek itt megerősíteni, szerinte, különösen káros, hogy egyes alantasabb állású közegek brutális viselkedésükkel, a főbbek helyes törekvésének eredményét — az állam érdekében is kívánt nyugodt állapotok lehetőségét — még most is mindegyre akadályozzák. A köznek, mindenkinek érdeke, hogy az ilyen eseteket megtorolják, hogy a nép bizalma (az igazságtételt látva) ismét visszatérjen. Szabó Gábor subprefectus, majd Andreias prefectus nyilatkozva, mind a ketten elismeréssel hivatkoznak a jelenlegi csendőrszázados parancsnok humánus felfogásáról, megemlítve, hogy idejövetele alkalmával éppen ő maga kérte a közigazgatás vezetőinek támogatását, abban, hogy minden jogos panasztól tudomást szerezhesen, hogy azok alapján a visszaéléseket üldözhesse. *Csak szükséges, hogy minden sérelmet valóban fel is jelenítsenek.*

A Németh min. tanácsos által felolvasott pénzügyigazgatási jelentés szerint, április hóban az állam adóbevétele 3 699,533-04 leu volt. A jelentéssel kapcsolatban Mezei Ödön dr. a hadikölcsönkötvények beváltása és a közégsi adók a illetékek kiróvásainál észlelhető általános rendszertelenségek felől kért felvilágosítást. Az adott felvilágosítás szerint, a hadikölcsön ügyében semmi biztató pozitívum nincs. A közégsi költségvetésektől pedig, ha hibás alapon kivetett illetéktételeket tartalmaznak, a jóváhagyást megtagadták és tagadják.

Sárbu dr. tiszti főorvosi jelentése szerint, a korábban több községben fellépett skarlát és kanyaró megszűnt. Újabb rendelettel gondoskodás történt a hadirokkantak, árvák és özvegyek különös figyelemmel való, ingyenes kezeléséről. Elekes Dénes a kereszturi járásban levő egyik körorvosi állás betöltetlenségének hátrányaira hívja fel a figyelmet; itt ugyanis az történt, hogy a kinevezett körorvos kinevezését később hatálytalanították.

Az állategészségügy kedvező volt, az árak, élénkebb forgalom mellett, némileg emelkedtek. A közutak és hidak állapotának javítására szolgáló pénzüsszegek kiutalása érdekében több ízben történt felterjesztés, de még eredménytelenül. Végül Szabó alispán a helybeli vasuti állomás környéki ut árkanak elhanyagoltsága, Elekes dr. pedig a fiatfalvi szeszgyárhoz vezető ut egy részének járhatatlansága miatt szólaltak fel.

## A Magyar Párt közgyűlése.

(Az Udvarhelymegyei Magyar Párttól.)

Az Országos Magyar Párt ez évi rendes közgyűlését június hó 1-én d. e. 1/2 12 órától kezdve Brassóban fogja megtartani.

Az Udvarhelymegyei Magyar Párt, mint az Országos Párt tagja, a közgyűlésen megfelelő számú képvisellel részt fog venni s erre az Intéző Bizottság az alant irt urakat kéri fel:

Pál István szenátor, tiszteletb. elnök, Sz. Szakáts Péter pártelnök Székelyudvarhely, Viola Sándor dr. pártalelnök Székelykeresztur, Paál Ferenc pártalelnök Oklánd, Sebesi János dr., Frólich Ottó, Nagy János, Kovács Lázár, Simó János, Márton Dénes, Gellért Lajos, Katona István, Tompa László Székelyudvarhely, Máthé István dr., Máthé Mózes Oklánd, Szabó Dénes Zetelaka, Kandó István Dálya, Kelemen István Felsőrákos, Pál Tamás Felsőboldogfalva, Pálfi Áron Hodgya, Tóth Károly Bikafalva.

Nevezett urakat elszállásolás végett Joó Győző dr. urnak, az elszállásoló bizottság elnökének (Brassó, Paranca 11. sz.) már bejelentettem.

Amidőn ezekről van szerencsém a t. kiküldötteket értesíteni, egyuttal kérem, hogy ezen tisztelet elfogadni és a gyűlésen okvetlenül részt venni sziveskedjenek.

A hivatalos képviselőkön kívül a gyűlésen bárki részt vehet s kívánatos is volna, hogy aki csak teheti, ott megjelenjen.

Sohasem volt fontosabb, mint most, hogy a magyarság Országos Pártja közgyűlésére impozáns számban felvonuljon és ezzel dokumentálja annak a szoros kapcsolatnak a szilárdságát, amely Románia magyarságát megbontathatatlannal egybefűzi.

Indulás Székelyudvarhelyről május hó 31-én a reggeli vonattal.

A távolabb lakóknak szolgáljon ez tájékoztatásul a csatlakozás végett.

Ódorhelu—Székelyudvarhely, 1924 május 20.

Meleg Advócattal:  
Sz. Szakáts Péter, pártelnök.

**Az Amerikába szóló utlevélért folyamodóknak** — az eddig követt okmányokon kívül — újabb rendelkezés szerint, csatlólnia kell a pénzügyigazgatóság tanúsítványát (elismervényét) arról, hogy a folyamodó 25 leu 50 banit, bélyegilleték címén *késszében* lefizetett, miután ilyen esetben a bélyegilletéket ezentul nem bélyegben kell leróni. A hadkiegészítő parancsnokság által kiállított katonai igazolványt láttamoztatni kell a hadtestparancsnoksággal. Ugyesintén a folyamodó nemzetiségét igazoló előljárási bizonyítványt is láttamoztatni kell a vármegyei prefectussal.

## Harangszentelés Oklándon.

Május hó 18 án szentelte fel az oklándi unitárius egyházközség újonnan vásárolt nagy harangját, gyönyörű ünnepély keretében. Vasárnap délutánra az órági templom zsufolásig megtelt nagyszámu helybeli és vidéki közönséggel. Kozma Miklós énekvezér-tanító több alkalmi egyházi énekkel vetette meg alapját a buzgósággal teljes, elmélyedő istentiszteletnek. Sándor Gergely kénosi pap, Oklánd szülöttje pedig buzgó imában emeli a lelkeket a magasságos Istenhez. Egyházi beszédet Csifó Salamon, a kolozsvári theológia akadémia jeles dékánja mondott, mely beszéd a lélek mélyéig ért, lelkesített és könnyeket facsart. Művészi előadás, gondolat-gazdagság és mély érzelem jellemvonásai a nagyhatású beszédnek. A harangok történetét az egyházközség derék lelkesze: Pál Ferenc esperes mondotta el, majd meg felolvasta az adakozók névsorát. E névsorban az adakozók között Bakó Mihály községi bíró neve vezetett ötezer leu adománnyával. Megható volt hallani, hogy a község eltávozott régi lakosai is miképpen emlékeztek meg ez emlékezetes pillanattal alkalmából. Templomozás végeztével pedig egy oklándi ifju, Egyed Mózes saját alkalmi költeményét szavalta el.

Istentisztelet végeztével közös étkezés volt a község háza nagytermében, mely alkalommal több értékes köszöntő hangzott el. A gyülekezet melegen ünnepelte Csifó dékánt és az egyházközség vezetőségét.

Este pedig műsoros előadás volt, melynek fénylő pontja Bence Dénesné szép éneke, melyet Timár Iluka kísért igazi művészi tökéletességgel. Az ifjúsági egylet pár énekkel és egy rövidebb szimfóniával, elmés konferánsszal mulattatta a közönséget, mely hálaosan tapsolt a buzgó igyekezetnek, és által egyben Kozma Miklós rendező fáradságos munkájának is jól megérdemlett elismerését fejezve ki. Az oklándi mély, bensőségteljes ünnepély oly jel, amelyből mély, vallásos, összehangzó életre lehet következtetni. — i — l.

**Majláth püspök** ennek a hétnek folyamán Mádéfalva, Fenyéd, Küllőkeményfalva, Zetelaka és Varság községben lakó híveit látogatta meg, akik mindenütt nagy lelkesedéssel és tisztelettel fogadták főpásztorukat. Varságról pénteken este 9 óra tájban városunkba érkezett. Szombaton délelőtt iskolákat látogatott, a délutáni időt pedig az ifjúság és a hívek lelkiügyeinek szentelte. Vasárnap délelőtt 9 órakor kiosztja a bérmlás szentségét, délben az egyháztanács és a hitbuzgalmi egyesületek tisztelegnek nála, délután 4 órakor pedig Bukarestbe utazik.

**Az állampolgársággért** való jelentkezések városunkban általános-ságban rendszeren folytak le, bár még mindig elég sokan vannak, a kik nem jelentkeztek. Azok, a kik ezt valamilyen ok miatt elmulasztották, a jegyzékek lezárásáig, naponta d. e. 11—12 óráig a polgármesterhelyettesnél jelentkezhetnek.

Vendéglőmben a közkedvelt **BÜRGER-féle magasfoku „Imperator” sört** mérem ki. Ez a sör a külföldi sörökkel szemben minden tekintetben versenyképes. **FERENCZY KÁROLY** vendéglős.

## SPORT.

## Hargita—Brassovia 2:1. (1:0)

Szépszámu közönség előtt folyt le a várvavárt Hargita—Brassovia bajnoki mérkőzés, mely a Hargita megérdemelt győzelmével végződött. A mérkőzés külsőségeiben is igen imponáló volt, amennyiben a játék kezdete előtt és féldőben Kónya Jancsi zenekara szórakoztatta a publikumot. Pont 1/5 óraker a Hargita- induló hangjai mellett — nagy éljenzés közepette — lépett pályára a 2 csapat. Megnyugtató érzést váltott ki, hogy Vári Zsigmond is játszik, de annál kellemetlenebbül hatott, hogy a Hargita 4 kiváló emberét és pedig Solymossyt, Egyedet, Flitneret és Weigelt nélkülözni kénytelen.

A pályaválasztás a Hargitának kedvez, a játék erős tempóban indul, de nemsokára a rettentő hőség miatt alábbhagy. A 15 ik percben a bíró, mindenki nagy bámulatára, 11-est itél a Hargita ellen, de Geller éles lövése a kapufáról pattan vissza. Ezután hullámzó mezőnyjáték következik s csak a féldő vége felé erősödik az iram.

A közönség lelkesen biztatja kedvenc csapatát s az eredmény nem soká késik; a 42-ik percben Császár ügyesen szökteti Ferencyt, ez a kedvezőbb helyzetben levő Gölnerhez tolja a labdát, aki védhetetlen gólt lő. Tomboló taps jutalmazza a sikerült akciót. Zuhogó esőben végződik az első féldő.

A II. féldő már az erősen felázott pályán foly le, de játékosainkat ez egyáltalán nem csüggeszti, a tempó épp oly erősen indul, mint az I. féldőben. A 6-ik percben Gölner a tétovázó hátvédek között kiszökik a ujjabb gólt lő; 2:0! Azt hittük, hogy a Brassovia súlyos vereséget fog szenvedni, de alig ócsudtunk fel a lelkes mámorból, ágoston a Brassovia balösszekötője megugrik s a közvetlen védelmet kicseszelve, hálóbá röpíti a labdát. Ekkor a bíró a hatalmas eső miatt félbeszakítja a mérkőzést, s mikor félóra paüza után újra megindul a küzdelem,

már szó sem lehetett rendes játékról, mert a pálya valóságos sártengerre változott. A Brassovia azonban erősen küzd a kiegyenlítésért, s ez a 35-ik percben majdnem sikerült is, mert a bíró fault miatt ujjabb 11-est itél a Hargita ellen; de a lövést a kitűnően játszó Löbl bravúrosan kivédte. A Hargita most újra belefokszik a játékba, minden áron ujjabb gólt akar elérni, de a bajnokcsapat erőlesen védekezik s minden kísérlet hiábavaló. Az utolsó percben Binder Gyula védhetetlennek látszó lövése a kapus szákmánya lesz s ezzel befejeződik a tavaszi szezon legszebb mérkőzése. A mezőny legjobb embere a centerhalfot játszó Vári Zsiga volt, különben a Hargita minden embere a lehető legjobbba produkálta. A Brassoviából Tóth centerfedezet és Geller centercsatár érdemelnek említést. Cornerarány 3:3. Szabó Ödön bíró nagyon elnéző volt a vendégespattal szemben.

Vasárnap, 25 ikén, d. u. 5 óraker barátságos mérkőzést játszik a Hargita a segesvári C. F. R. erősen feljavult csapatával. A C. F. R. 3 hete saját pályáján 2:0 ra győzte le a Hargitát s szeretné e győzelmet Udvarhelyen is megismételni.

## HIREK.

Május 24.

**A nemzeti ünnepnek** tegnap egész nap szép idő kedvezett. A házakat mindenfelé szépen fellobogózták, s már korán reggel Brassóból érkezett katonazenekar járta be a várost. A templomokban istentiszteleteket, az iskolákban ünnepélyeket rendeztek, a nap jelentőségének méltatására. A piactéren Te Deum volt, majd a katonaság és az iskolák diszfolvonulása folyt le, megfelelő rendben és imponzásan. A főtéren, majd a Bukarest-széklődben rendezett bankett alatt több

pét s helyében megjelent a tudós, a melegszívű, a székely ifjuság haladását szolgáló tanárnak a képe. Nagy egyénisége a városban is közismert kezd lenni. Lelkéből fakadó nagybőjtői ciklusos beszédei lebilincselik, egy csapásra meghódítják a hívő közönséget. Memoriája fogékony, az olvasottakat könnyen rögzíti és raktározza el a tudás tárházába. A milleniumot ünnepli a felső piactéren a város összes iskoláinak ifjusága a nagyközönséggel egyetemben. Az ünnepi beszéd mondására az állandóan magyar ruhát viselő, a nemzet nagyjaiért, költőikért lelkesedő, a néhai Király Lajos tanár van felkérve, akinek számtalan magyarzatai is mindig Petőfi dicsőítésével érnek véget. Elkészíti a klasszikus tömörségű s a nemzet ezeréves történetét dióhéjban felölelő, magasatos gondolatokkal telt, magasan szárnyaló ünnepi beszédet. Az ezredéves ünnepség előestéje van. Szárnyra kel a szomorú hír, hogy Király Lajos, az ünnepség szónoka, beteg. Van riadalom a rendezőség körében, hogy kivel, hogyan tudják Király Lajost méltóképpen helyettesíteni. A késő esti órákban Gáspár István tanárra, Király Lajos egykori éleaszű tanítványára esik a választás és másnap délelőtt a felsőpiactéri hatalmas emelvényen zeng, szárnyal a lelket megfogó, képekben, hasonlatokban, körmondatokban gazdag, prózában megírt, de valójában ódai hangulatot keltő, himnuszszerű fohással végződő beszéd a Gáspár István ajakán. És Gáspár István diadalt aratott, Gáspár István

ben mondottak beszédek: Andreas prefectus, Szabó subprefectus, Luca Alexandru őrnagy, Negrutiu F. Emil polgármester, Bilciurescu törvényeséki elnök, Nistor tanfelügyelő, Popa János, Vajda Ferenc lelkészek, stb. A legtöbben, a királyi család áttétele és a nap jelentőségének fejtegetése mellett, a különböző nemzetek közötti egyetértés és békek együttműködés óhaját is figyelemre méltóan fejezték ki. A katonazenekar napközben is térzenét adott, majd az esti kivilágítás idején a katonaság fátylószenetében vett részt. Az esti műsoros ünnepély a filharmonikusok által szépen előadott királyhimausszal kezdődött. Micu Viktor szolgabíró román, Voszka dr. államügyész magyar nyelven, jó előadói készséggel, magvas beszédekben tárgyalták az ünnep történelmi előzményeit s jelentőségét. Brădeanu Cornél hegedűn klasszikus zeneszámot adott elő precízen és gondos össztételekben Ébert Andrásné rutinos zongorakisérével. Nagy sikere volt Bálint József dr. (ifj. Gölner Béla gondos zongorakisérére mellett) éneklésének, valamint a Kiss Elek által vezetett Székely Dalegytel énekszámának, s a filharmonikusok énekkara által, Peltzer dr. vezetése alatt, énekelte daloknak is. A filharmonikusok zenekara hatásosan és precízen előadott egyveleggel fejezte be a változatos műsort. Műsoron kívül még 3 kedves kigyerek román nemzeti táncot mutatott be, igen jó betanulással, pompás ritmusérzéssel és temperamentumosan. Meg is ismételtették.

**Házasság.** Straub Margit és böllöni Dersy Lajos házasságot kötöttek, Budapesten, folyó hé 10 én.

**Szociális előadás.** Báthy Aglaja missziós nővér, a nő szociális hivataláról, f. hó 27-én, kedden este 7 óraker a vécsernye után, a róm. kath. főgimn. földszinti termében előadást tart. A Szociális Misszió Társaság elnöksége a Társaság tagjait ezúton hívja meg. Vendégeket szívesen látnak. Az érdekesnek ígérkező előadásra felhívjuk a közönség figyelmét.

ujabb tanúságot tett nem közönséges emlékező tehetségéről. Ez az eset még nagyobbra emelte őt nemcsak a tanulóknak, de a nagyközönség szemében is.

Az idő megint tovább haladt. Közben Gáspár István megjárta a külföldet, Münchenben tökéletesítette német nyelvtudását, tanulmányozta a francia nyelvet is és mi is kikerültünk a középiskolából s elvégeztük az egyetemet. Az erd. róm. kath. Státus az 1902 évben befejezte a régi kantai (közdi-vásárhelyi) aligimnáziumnak főgimnáziummá való kifejlesztését. Megnyílt a VIII. osztály is. Új erők vonultak az ágyudató Gábor Aron városába. Köztük egy néhányan akkor kezdtük tanári pályánkat. Ide helyezték Gáspár Istvánt is, akinek akkor már több, mint egyévtizedes tanári múlt állott a háta mögött. A fiatal, akkor még nőtlen tanárok élére állott. Irányítónk, vezetőnk lett itt is. Együtt kosztotztunk egy becsületes, eredeti székely észjárású: Erőss János nevezetű kádármesternél, akinek áldott lelkű neje főzött nekünk. Az ebédeknél és vacsoráknál állandó szellemi torna fejlődött ki. Mindenik napnak a legnagyobb eseménye az volt, ha Bartha Miklós gyönyörű vezércikkeit felolvashattuk, amelyekhez Gáspár István fűzött széptani megjegyzéseket. A társadalmi életbe is ő vezetett be, ő látott el hasznos utasításokkal.

(Vége a jövő számban.)

Bíró Lajos.

**Halálozás.** Molnár Albertné Ferencz Ilona f. hó 22 ikén, Langyfalván, 34 ik évében, hosszas szenvedés után, elhunyt.

**Istáncsuj János** 51 éves korában, városunkban, f. hó 23 ikén, elhalt. Mind a két elhunytat kiterjedt rokonság gyászolja.

**Új teológiai magántanár.** Úrmósi József a homoródszenpáli unitáriusok derék papja nemcsak nagyhatású egyházi szónok, s a közéleti, szövetkezeti ügyek lelkes vezető embere, hanem szerkesztő, s lapoknak is nagybecsűlt cikkírója, ki a múlt években lapunkat is több magvas és értelmes (főként: közgazdasági) cikkével kereste fel. Ezirányu munkásságát azonban elég régóta nélkülözve, hozzá több alkalommal intéztünk sürgető kérdéseket, melyekre most egyszerre adta meg a választ a következő néhány sorban: Kedves Szerkesztő Barátom! Hogy olyan régóta nem jelentkeztem irásommal, tudd be annak, hogy teológiai tanári vizsgára készültem és a vizsgát a múlt héten sikerrel le is tettem, s így — Isten segedelmével — a gyakorlati theol. szakcsoportból magántanári képesítést nyertem. Ezután már inkább írhatok. Szeretettel üdvözlök: Úrmósi József. Az új magántanárnak őszinte örömmel kívánunk szerencsét és számítunk a megígért szorgalmasabb munkálkodásra!

**Iskolalátogatás.** Szentimrei István, az erd. róm. kath. Státus igazgatótanácsának tanügyi szakreferense hétfőn, kedden és szerdán látogatást végzett a helybeli főgimnáziumban. Meghallgatta minden osztályban a feleleteket, átnézte a dolgozatokat és megtekintette a szertárakat. Csütörtökön utazott el városunkból.

**„Müncheni-estély“** A Filharmonikus Társaság tréfás müncheni-estélye 25 én, vasárnap este 1/9 óraker kezdődik a Bukarest szálló színháztermében. A legmesszebbmenő gondossággal és hozzáértéssel előkészített esték iránt megnyilvánult nagy érdeklődést indokoltá teszi az alábbi műsor eredetisége és változatosága: 1. Rossini: „Tell“ opera-nyitány, előadja a dachau népzenekar. 2. Tréfás szavalt. Előadja: Erőss Emma. 3. a) Mendelssohn: „A vadászok bucsuja“, b) Abt: „Vándordal“. Előadja a tiroli vegyes énekkar. 4. Apache tánc: Domszky Irma és Dronca Valér. 5. Schrammel dalok táncdal, előadja a hietzingi Schramme'quartett, táncol Gölner Picike és Schmidt. 6. „Csiribiribia“, „Oh Marie“. Előadja a dachau népzenekar. Fél óra szünet. 7. Dr. Peltzer: „Hargita“-induló. Előadják a dachau népzenekar és a tiroli énekkar. 8. Magyar tánc. Előadják: Domszky Irma, Erőss Olga, Szabó Ödön, Miklós József. 9. China-kuplék. Előadja: Kinkheli-Osing. 10. Bűvészet, Telepatia, Spiritisztika. Előadja: Ben-Filori Bey. 11. Dvorszák: „Humoreszk“. Táncolja Gölner Picike. 12. „Papa Mama“. Előadja a bécsi női zenekar. Műsor után tánc reggel a Kónya Jancsi muzsikájára. Belépő díjak adóval együtt: páholy 250 leu, földszinti páholy 200 leu, első két sor asztal melletti ülés 50 leu, többi asztal melletti ülés 40 leu, erkély I—II. sora 40 leu, III. sor 30 leu, állóhely 20 leu, diák-jegy 10 leu.

**Egy egyszerű munkás,** de végtelenül szorgalmas, s minden köügy iránt lelkesedő férfit temettek el f. hó 23 án a szombatfalyi városrész lakói osztatlan részvéte mellett: Csiki Lőrincet. Temetésén sokan vettek részt, s e részvét-megnyilvánulás jele annak, hogy nem okvetlenül szükséges valakinek hírnevet kivívnia, az őszinte részvét felkeltésére még ma is elég: a szorgalom és becsületesség. 53 évet élt, családjá, és kiterjedt rokonsága gyászolja.

**Egy hordó sört** ajándékozott Rössler Károly a pénteki ünnepély alkalmából a rendőrség legénységét személyzetének.

## Gáspár István emlékezete.

(1864. XII/22—1924. IV/18.)

„Mint a fátyla másoknak világitott, önmaga pedig elhamvadt“.

Körülbelül harmadik gimnázista lehettem a székelyudvarhelyi gimnáziumban, amikor 1891 táján az intézet egy új paptanárt kapott. Az új tanár huszonhét év körüli barna, szikár, csontos képű fiatal ember volt. Gáspár Istvánnak hívták s a kicsiny Bogárfalva községnek volt a szülőtte. A 80 as évek elején került ki ő is ebből az ősi gimnáziumból s miután 1888 ban áldozópappá szentelték, három évi káplánkodás és az egyetem elvégzése után visszatért a kedves Alma Materhez, hogy a székely ifjuság-nak legyen oktató nevelő mestere. Első megjelenése ránk, aligimnázistákra a szigorúság, a ridegség benyomását tette. Magasan járó magyarzatait még fejletlen elménkkel követni és felfogni nem igen tudtuk, de öntudatunkban lassanként kezdett kialakulni, hogy nem közönséges ember, nem közönséges tanár.

Teltek, multak az idők. Felső gimnázisták lettünk. Elménk nyílni, fejledezni kezdett. Irodalmat, németet és bölcsészetet hallgattunk tőle. Magvas fejtegetései, a tankönyvben meg nem található magyarzatai, az önképzőkörben tett talpraesett megjegyzései, az ünnepélyeken mondott tüzes beszédei lassanként öntudatunkban háttérbe szorították a szigorú, félelmes tanár ké-

Győződjék meg, hogy a **Salamon Béla**

rőfős üzletében vásárolhat legolcsóbban. Állandóan raktáron vannak: batisztok, zephírek, creponok, molinók, sifonok, férfiszövetek. A nálam eszközölt vásárlással minden vevő szép összeget takarít meg.

Tisztelettel: **SALAMON BÉLA**

Strada Principesa Elisabeta (v. Bethlen-utca) Imreth Domokos dr. házában.

**Parkünnepély.** Kis városi életükben még nem tapasztalt kedves szórakozásban lesz részük azoknak, akik június 1-én megjelennek a helybeli kollégium és gimnázium együttes parkünnepélyén a kollégium kertben. A nagyszabású parkünnepély részletes műsora a következő: I. Délután 3 órakor a két intézet ifjúságának díszfelvonulása énekszóval a kollégiumkertbe. 1. A két intézet ifjúságának szabadgyakorlata. 2. Tréfás versenyek (négykézláb, zsák-, kutya-, lovas versenyfutás). 3. Lovagi tornajátékok. 4. Gúlk. 5. Számverseny (totalizátorral). 6. Hazenna. (Bemutatja a Hargita hazenna-leánycsapat). 7. Football (Hargita—contra diákcsoport). II. Tarka Szinpad. 1. Tréfás jelenet. (A szivar). 2. Tánc. (Csüddögölő). 3. Karének. 4. Tréfás jelenet. (Zúlogház). 5. Kuplák. 6. Tánc (néger). 7. Humoros jelenet. (Ruhavásár). 8. Tréfás karének. 9. Humoros versek. 10. Mozi. (Kikiáltó: Szécs Tibor). 11. Bábshow. III. *Alkalmi különlegességek.* 1. Gyorsfényképezés. 2. Jövendőmondás. 3. Anyakönyvezető hivatal. 4. Ádám és Éva a paradicsomban. 5. Pénzhalászat. 6. Karikadobás. 7. Horgászás. Belépődíj személyenként 20 leu, család jegy 50 leu. Ne csak magunk olvassuk el ezt a kedves, változatos, szórakoztató műsort, de hívjuk fel rá ismerőseink figyelmét is.

**Papválasztás.** A Török Ferenc eltávozásával megüresedett szentegyházaskői plebánosi állásra nyolc pályázó közül a hívek első helyre Csillag László helybeli a. l. k. és második helyre Lakó János békási és harmadik helyre Kovács Gergely küllői-keményfalvi plebánost választották meg. A három megválasztott közül a püspök fogja az új plebánost kinevezni.

**A lakbérleti szerződések,** melyek a Monitorul Oficial 68. számában, f. évi március 27-én, kihirdetett törvény alapján meghosszabbították, a pénzügyminisztérium 104. 341—924. számú rendelete értelmében, legkésőbb f. évi június 30-ig, a meghosszabbítási időre járó bérösszeg után II. fokú bélyegilletékekkel látandók el és ugyanezen idő alatt, láttaozás végett, az Adminisztratia Financiară (pénzügyigazgatóság) illeték ügyosztályánál bemutatandók. Az illeték 50 leuig bélyegjegyekben, 50 leu feletti készpénzben rovaadó le. A szerződéseknek a fenti idő alatti be nem mutatása, a rendes illetéken felül, az illeték tiszteres összegében megállapítandó bírságot vonja maga után. (A pénzügyigazgatóság 3638—1924 sz. közlése.)

**Lófarkat loptak.** Kedden, a beállt vidéki szekerek közé belopózva, két vendéglő udvarán is lófarkat vágtak le Deák Sándor volt kocsis és Szóke Dénes foglalkozás nélküli, részeges napszamosok, bizonyára ezek értékesítésével akarván az itala valót megszerelni. Azonban a rendőrség őket tetten érven, átadta az ügyészségnek.

**A helybeli róm. kath. egyházközség „Harangalap” bizottsága** május 17-én ülést tartott, melyen Paschek Viktor püsztáros beszámolt a márciusban tartott estélyi jövedelméről és tájékoztatta a bizottságot az alap állásáról. A bizottság elhatározta, hogy engedélyt kér a nyilvános gyűjtésre és felhívással fordul az összes kath. hívőkhöz, hogy mindenki hozza meg a maga áldozatát a nemes célra. Kíváncsú is, hogy minden hívő tehetsége szerint jegyessen a harangra, hogy mindenkinek egyaránt része legyen benne.

**A Gidály-féle üzleti betörés** tettesét a rendőrség Grigor Emanuel személyében kinyomozta. Minthogy a tettes katona, az ügyet a hadbíróshoz tették át.

**Megnyílt az uszoda.** A Hargita Testező Egylet a sétátér melletti uszodáját, a mai nappal kezdődőleg megnyitotta. Az uszoda kényelmes kabintozókkal, már reggel 6 órától kezdve, egész napon át, a közönség rendelkezésére áll. Fürdőjegy, egyszeri fürdésre 8 leu, tagoknak, tagsági iga-

zolványuk felmutatása ellenében, 5 leu, diákoknak 5 leu.

**Ingyenes méhészeti tanfolyam.** Az Erdélyrézi Méhész Egyesület, miként a tavaly, az idén is rendez Kolozsváron ingyenes méhészeti tanfolyamot, a kisgazdák, papok, és más foglalkozást űző felnőttek, valamint fő- és középiskolai tanulók részére. A tanfolyamon részt vehetnek férfiak, nők, fiúk és leányok egyaránt. Az előadások az Erdélyrézi Méhész Egyesület méhészetében és titkári hivatalában tartatnak meg és batus tanulmányi kirándulásokkal lesznek egybekötve. Jelentkezéseket elfogad az Erdélyrézi Méhész Egyesület titkári hivatala Kolozsvárt Attila-u. 10. sz. naponta 9—2 óráig.

**Gallért mos, fényez SCHMITZ**  
Odorheiu—Székelyudvarhely.

**Gyermekölés büntette** címén emelt, a büntetőtörvény 284 §-a alapján, vádat az ügyészség Szederjesi Delila szülész nő ellen, kinek cselekedetéről már a múlt számunkban megemlékeztünk. Közben Cărpinișan dr. vezető ügyész, Szabó Géza dr. vizsgálólőbírő, Comsa dr. és Ujhegyi dr. orvosi kórorvosok Kőröspatakra helyszíni szemlét kiutazva, megállapították, hogy a cetrbe elásott csecsemő élve született, s halála a miatt következett be, hogy anyja a köldökzsinort nem kötötte le. Ezt maga a megtévedt anya is beismerte, tette azzal indokolván, hogy a megsejényesítéstől akart így menekülni. Egyébként teljesen meg van rendelve, s mint maga kijelentette, bünéért szenvedni akar. Ezért a letartóztatását elrendelő végzés ellen sem felebbezett.

**A sétátéri korcsolyapályát,** hogy annak talajvízes, posványos területe a sétátér levegőjét ne fertőztesse, a városi tanács legutóbb — nagyon helyesen — felszántatta. A felszántott területen konyhakerti növényeket, főképpen: káposztát termelnek.

**A nagyvárosok bűnei között** fordul elő inkább az olyan cselekmény, melynek kísérletét K. I. szombatfalvi részeges kőműves egy 7 éves kis lány ellen akarta a héten elkövetni, azt szobájába csalva. A lánykát, kiáltására az anya mentette meg a züllött embertől, kit a rendőrség letartóztatott és átadott az ügyészségnek.

**A keddi piac árai:** buza: 95—105, rozs 80—85, árpa 85—90, zab 50—55, törökbuza 80—84, burgonya 24—26 leu volt vékánként. Egy kiló juhsajt: 30—34, orda 26—30 tojás 1:10—1:30 leu. Tiszta viaszból készült országos keretű málép, a Földm. Szövetség titkára utján megrendelhető.

Kiadó: a Könyvnyomda Részvénytársaság  
Odorheiu (Székelyudvarhely)

**Egy használt, könnyű kocsit,** felhuzható fedéllel, eladó. A fedél belső kárpitozása és az ülésbőrök kitatarozása után teljesen jó. Cím a kladóban.

**Homoródfürdőn** kiadó egy magánvilla, 3 szoba, konyha, kamra, tágas veranda, olcsó feltételek mellett. Értekezni lehet: *Pluhár Gábor* fürdőigazgatónál Homoródon.

**Keresek** megvételre 4—5 db Uhu-fiókát. Cím: *Csernyik A. Odorheiu*, Villanytelep.

**Felsőruha** vasalásában jártas vasalónőt magas fizetéssel azonnali belépésre keres *SCHMITZ* kelmefestő.

**Eladó** egy kovácsműhely-berendezés, teljesen jó karban. Ami szükség egy kovácsműhelyhez, minden meg van. Értekezni lehet *Str. Principea Elisabeta* (v. Bethlen u.) 97. sz. alatt.

Dela primăria orașului cu consiliu  
Odorheiu.

Nr. 1312—924. adm.

### Hotărâre.

Consiliul orașului luând ca bază Ordinul No. 3964—922 al fostei Direc. Gen. a Minist. Int. din Cluj eliberat în cauza stabilirii prețului curentului electric, cum și proiectul comisiei de control prin care cere că prețul curentului electric servit de către soc. Anon. de electrică a orașului să fie urcat la 1 lei 40 b. pro oară Hektowatt acceptând această urcare și fixează costul unei oare Hektowatt la 1 lei 40 b. și majorează totodată și pașalul cu 40%. Acestea taxe să vor scoți de la datul, când hotărârea de față rămâne definitivă.

Din acest preț unitar urcat 4 bani de oară Hektowatt se va folosi la amortizarea cheltuielilor de reparare a mașinelor, cari reparări sau făcut în anul 1922. După amortizarea acestei datorii, consiliul orașenesc va decide asupra folosirii acestor 4 bani pro oară Hektowatt.

Intrucât în urma acestei urcări de taxă venitul curat din ori și ce motiv ar întrece venitul anului 1917, plusul de venit nu se va împărți între firma și oraș. ci în întregime se va folosi la amortizarea datoriei ce o are orașul față de Firmă Ganz.

Având în vedere, că urcarea acestui preț al curentului sa stabilit pe lângă luarea de bază a prețului unitar al cărbunilor pro wagon 15000 lei, însă firma cu acest preț nu își poate procura cărbunii pentru a evita o urcare de preț și mai mare, din interes public consiliul îndrumază pe Iosif Körtvélyfáy ajutor de primar, ca din stocul de lemne care îi stă la dispoziție să ardă cărbuni cantitatea necesară, în încredințarea, ca pentru transportarea cărbunilor necesari în preț de wagonul 15000 lei să încheie contract cu S. A. electrică și să înceapă de urgentă transportul.

Contra acestei hotărâri indecurs de 15 zile scotind dela publicarea ei se poate face apel adresat Domnului Prefect al Județului, care apel este a se depune la Consiliul orașenesc: care apoi îl va înainta Dlui Prefect al Județului.

Motive:

Din raportul comisiei delegată cu controlarea uzinei electrice, din

prelularul de cheltuieli revizuit de către consiliul orașenesc cumpărat cu socotelile însoțite reese, că uzina nu este capabilă a acoperi din venitul încurs din prețul unitar de paaă acum de 1 lei necesitățile anului curent ca material, părți de mașini și lefuri și mai ales cheltuielile uzinei din cauza urcării prețurilor.

Totodată fiind seamă și de interesele publicului, a trebuit a se reduce la minimum unele puncte din buget.

Nu sa putut majora taxa la suma de 1 lei 60 bani pro oară Hektowatt: de oarece contractual dintre oraș și S. A. Electrică este de o durată mai lungă: astfel că, chiar dacă nu sa realiza în un an, sau doi venit sau chiar dacă sa arăta ceva deficit acesta ușor va putea fi acoperit în ceilalți ani.

Urcarea prețului curentului este în vigoare până la revocare. A trebuit să se țină cont de eventuale schimbări economice etc. deci nu sa putut fixa pe timp determinat.

Pentru a înconjura o urcare mai mare având în vedere: că numai pe lângă prețul de 15000 lei wagonul de cărbui de lemna să poate realiza mersul neînpedecat al uzinei pe lângă costul de 1 lei 40 bani pro Hektowatt: a trebuit să se îngrijit de cărbuni de lemna mai ieftini ceace în schimb numai astfel să poate realiza dacă acest combustibil să faca în regie proprie.

Deoarece din celea de mai sus reiasă evident: că firma din urcarea taxei electrice nu poate trage folos conform contractului, a trebuit să se hotărască astfel, ca o anumită sumă (4 bani pro Hektowatt) să se folosească pentru amortizarea datoriei: iar intrucât și afară de aceasta s'ar ajunge la oareși care venit și acest venit să fie asigurat în favorul notei de cheltuieli a orașului.

Deoarece se înconștințează:

1. S. A. Electrică,
2. Iosif Körtvélyfáy ajutor de primar,
3. Szakáts Zoltán pres. con. de cont.

6—7 bucăți din această hotărâre sunt a se afișa. Hotărârea este a se publica în ziarul local.

Din ședința consiliului orașenesc ținută la 25 Aprilie 1924.

Negruti primar.

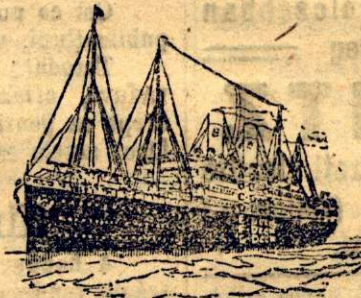
BYRON LINE LONDON

M. EMBIRICOS & Co.

București, Strada Paris I.

Constanța direct New-York

a legnagyobb tengerentuli luxusgőzösökkel, amelyek Constanța kikötőből indulnak Konstantinápoly, Pireus és Palermó



érintésével direkt New-Yorkba. Átszállás és vesztegár nélkül. Az utazás tartama tizenhat nap tengerentuli gőzösökkel.

„CONSTANTINOPLE” 25.000 tonnás, „BYRON” 22.000 tonnás, „THEMISTOCLES” 18.000 tonnás.

Az utazás vonalainkon a legelőnyösebb, 50%-al olcsóbb és lebben fizetendő. — Összes elírt okmányokat az utlevéllel és 4 aláírt fényképpel beküldve, a regisztrálást és az amerikai vízum megszerzését még most elvállaljuk. Minden érdeklődő saját jól felfogott érdekében cselekszik tehát, ha bizalommal fordul központi irodánkhoz, ahol bármely információt szivesen megadunk.

M. EMBIRICOS & Co.,  
București, Strada Paris No. 1.

**DREHER-Haggenmacher**

nagyváradai sörgyár Rt. gyártmányainak Odorheiuvármegye területén kizárólagos egyedüli főraktára:

**RÖSLER KÁROLY-nál.**

# BERSON



**BERSON** gummisarkot és gummitalpat erősítessen cipészével cipőjére, mert nemcsak pénzt takarít meg, hanem egyúttal kíméli lábát és cipőjét.

## Meghívó.

A Székelykereszturi Önségélyző Népbank  
52-ik

## rendes közgyűlését

Cristurul saulesc-Székelykereszturon 1924 évi június hó 9-én d. u. 3 órakor tartja hivatalos helyiségében, melyre a tagok tisztelettel meghívotnak.

### Tárgysorozat:

1. Igazgatóság jelentése az 1923-ik üzlet-évről, a ezzel kapcsolatosan a nyereségny felosztásáról szóló javaslat tárgyalása.
2. Felügyelő bizottság jelentése.
3. Zárószámadás és mérleg heterjeztése, letárgyalása, megállapítása, igazgatóságának és felügyelőbizottságának 1923-ra a felmentés megadása.
4. Alapszabályszerű indítványok.

Cristurul saulesc-Székelykeresztur, 1924 február 4.

### Az igazgatóság.

Brassói Orendi János „Oroszlán” védjegyjű

## szappan

gyári lerakata **SAMSON LAJOS** cégnél, ahol a szappan gyári áron kapható.

Az udvarhelyi ref. kollegium igazgatósága a nyári időnyre bérbeadja a szentkeresztbányai **DOBOGÓ-fürdőt**, gyönyörű fenyves erdő közepén levő

### 5 szobás villáját

### bebutorozva

konyhával s más mellékkeliségekkel együtt. — Értekezhetni: Szabó Árpád koll. tanárral.

Férfi-, női- és gyermekruhákat legszebben és legolcsóbban tisztít vegyileg

## SCHMITZ

kelmefestő és vegyszert tisztító Str. Stefan cel Mare (Malom-u.) 21. szám alatt.

Egy drb 2 éves fekete kanca-csikó, homlokán hosszukás fehér csillag, marcius hó 5-én, az etédi legelőről elveszett. Az esetleges megtaláló jelentse be az etédi előjáróságnak, vagy Máthé Lajosnak, az elveszett csikó tulajdonosának. Atid (Etéd).

Ebedlő-kredenc, asztal, 6 szék, két ruhás szekrény, jégszekrény eladó. Hinaléder-Fels. Cornelia Beclean Bethlenfalva.

### A Soó Rezső-féle

7 $\frac{1}{2}$  holdas belseg és szántó Bethlenfalván eladó. — Értekezhetni Jodál Gábor dr. ügyvéddel.

Judecătoria de ocol Odorheiu secția cărți fuudare.

Nr. 681—1924. c. l.

## Extract din publicațiune de licitație.

In cererea de executare făcută de următorii soției lui János Dénes și consoții în contra următorului Fülöp Ferenc minor, judecătoria a ordonat licitațiunea execuțională fa ce privește porțiunile din imobilele situate în comuna Ocna de sus circumscripția jud. de ocol Odorheiu cuprinse în cf. a comunei Ocna de sus prot. cf. Nr. 870. 1165. 1723 Nr. top. A + 406, 407, A + 397 și A + 5375/89 înscrise pe numele lui Fülöp Ferenc minor sub Nr. ser B 18, B. 9, resp. B 5 în partea de  $\frac{1}{9}$ ,  $\frac{1}{6}$  resp.  $\frac{1}{12}$ , cu prețul de strigare de 5000 lei, 1500 resp. 1200 lei rezervându-se dreptul de uzufruct viager înscrise asupra porțiunilor de sus în parte de  $\frac{1}{4}$  în favorul Fülöp Ferenc pentru încasarea creanței de 198 lei 40 în 7 cheltuielile procesuală ca capital și acc.

Licitațiunea se va ține în ziua de 4 luna Iunie 1924 ora 10 la casa comunala a comunei Ocna de sus.

Porțiunile de imobile, ce vor fi licitate, nu pot fi vândute pe unpreț mai mic de cât două treimi din prețul de strigare.

Cei cari doresc să liciteze, sunt datori să depoziteze la delegatul judecătorec 10% din prețul de strigare drept garanție, în numerar sau în efecte de cauție socotite după cursul fixat în § 42. legea LX. 1881, sau să predea aceluiași delegat chitanța constatând depunerea, judecătorește prealabilă a garanției și să someze condițiunile de licitație.

Daca nimeni nu ofera mai mult, cel care a oferit pentru imobil un preț mai urcat de cât cel de strigare, este dator să întregească imediat garanție, fixată conform procentului prețului de strigare la același parte procentuală a prețului ce a oferit.

Odorheiu, la 3 Martie 1924.

Dr. Földes m. p. judecător.

Pentru conformitate

Nagy Lajos oficial.

Eladó Praidon a Kenyeres-féle vendéglő teljes berendezéssel. Értekezni lehet a tulajdonosnál.

Dela primăria orașului cu consiliu Odorheiu. Secția militară. Nr. 1762—924. adm.

### Publicațiune.

Conform ordinului M. de Război Nr. 5372—924. sunt obligați a se prezenta până la 27 Maiu a. c. pentru conscriere toți invalizi, văduvele, orfanii și părinții militarilor morți sau dispăruți în război, cărora li sa făcut acte de pensie fie că primesc sau nu pensia.

Cei ce nu se vor supune acestei publicațiuni, vor fi pedepsiți:

Totodată se vor prezenta și acele văduve, orfanii sau părinții, cari au drept ca pensiuone, dar încă nu li sa făcut actele sau nu au fost rospinși.

### Hirdetmény.

A hadügyminiszterium 5372—924 számú rendelete értelmében felhívotnak az összes hadirokkantak, hadiözvegyek, hadiárva és elhalt vagy eltűnt katonák szülői, kik nyugdíj-jogosultak, hogy f. évi május hó 27-ig jelentkezzenek a városi tanácsnál, tekintet nélkül arra, hogy nyugdíjat élveznek, vagy nem élveznek.

Továbbá jelentkezésre hivatnak fel a fentiek közül azok is, kik mai napig nyugdíj-jogosultságukat még nem jelentették be.

Érdekeltek, kik ezen rendeletet figyelembe nem veszik, a törvény értelmében fognak büntetetténi.

Odorheiu, la 20 Maiu 1924.

Consiliul orașenesc.



## Csak a „TURUL” cipő-gyár

készítményeit

viseli az, aki olcsó, tartós és elegáns cipőt akar viselni.

Fióközlet: ODORHEIU,

Bul. Reg. Ferd. (Kossuth-utca)

Nr 9. sz.

Regatul Romănia.

No. 218—1924.

Executor judecătorec Odorheiu saulesc

## Publicație de licitație.

Subsemnatul executor a judecătorei de ocol Odorheiu în senzul §-lui 102 de lege LX din anul 1881 prin aceasta publică, că în urma decizului din anul de sub 4369—923 al judecătorei de ocol din Odorheiu efectuându-se în Zetea 24/IV. 1924 pentru suma de 6680 Leu și acces. execuțiunei de escontentare în favorul Sebestyén István reprezentat avocat Dr. Ludovic Nagy mișcătoarele cuprinse cu aceasta ocaziune și prețuite 14225 Leu și anume oaie, porci, scăuduri, mobile și etc. se vor vinde prin licitație publică.

Deci în urma decizului sub No. G. 1803—924 a judecătorei de ocol Odorheiu pentru încasarea prescuriunei de 6680 Leu capital și acc. stabilize până astăzi, să decide terminul de licitație pe ziua de 29 Mai 1924 la orele 4 d. m. Zetea la fața locului și la aceea cumpărătorii, să înainte cu acea observare, că mișcătoarele din sus în senzul Art. de lege LX din anul 1881 § ul 107, 108 din partea celui mai sus, acestea mișcătoare se vor vinde și sub prețul estimat.

Odorheiu, la 12/V. 1924.]

Nagy, executor.

Egy jó forgalmu üzlethelyiség, teljes felszereléssel, korlátolt italmérséssel, betegség miatt azonnal kiadó. Cím a kiadóhivatalban.

Ajánlunk azonnali szállításra legolcsóbb napi árban viszontelárusítóknak:

aradi Neumann-féle lisztet, száraz tengerit, lisztes korpát, valódi disznózsirt, 3 oldalas fehér sózott szalonnát (őszi vágás), friss prima juhturót és friss munkás-turót, kisebb és vagon-tételekben.

Értekezni lehet:

**Cetatea-Bank**

odorheiu-székelyudvarhelyi fiókintézeténél.



**HIRSCH**

Meggyőződhetett már afelől, hogy legolcsóbban

divattüzetében vásárolhat, ahol a legnagyobb választék van különféle férfi és női szövetekben, vásznakban, zeffrekben, kretonokban, harisnyákban, férfi kalapokban és minden más divatcikkben.

